**OPIS ZAKŁADANYCH EFEKTÓW UCZENIA SIĘ**

**NAZWA KIERUNKU STUDIÓW:** FILOLOGIA GERMAŃSKA

**POZIOM STUDIÓW:** II STOPIEŃ

**PROFIL STUDIÓW:** OGÓLNOAKADEMICKI

Opis zakładanych efektów uczenia się uwzględnia uniwersalne charakterystyki pierwszego stopnia dla poziomów 7-7 określone w ustawie z dnia 22 grudnia 2015 r. o Zintegrowanym Systemie Kwalifikacji (Dz. U. z 2017 r., poz. 74 i 1010) oraz charakterystyki drugiego stopnia określone w rozporządzeniu Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego z dnia 28 listopada 2018 r. w sprawie charakterystyk drugiego stopnia efektów uczenia się dla kwalifikacji na poziomach 7-8 Polskiej Ramy Kwalifikacji.

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Symbole efektów kierunkowych** | **Absolwent studiów drugiego stopnia:** | **Odniesienie do:**  **-uniwersalnych charakterystyk**  **poziomów PRK**  **oraz**  **-charakterystyk**  **drugiego stopnia PRK** | **Przedmioty realizujące dany efekt** |
| **WIEDZA** | | | |
| K\_W01 | Ma uporządkowaną i pogłębioną wiedzę o przedmiotowej i metodologicznej specyfice filologii, a także wiedzę o miejscu i znaczeniu filologii w relacji do innych nauk. | P7U\_W  P7S\_WG | *Leksykologia kontrastywna*  Relacje polsko-niemieckie  *Seminarium magisterskie*  Teoria przekładu A / Teoria przekładu B  *Wybrane zagadnienia z literatury niemieckiej*  *Wykład wydziałowy* |
| K\_W02 | Zna i rozumie na poziomie rozszerzonym terminologię w języku niemieckim oraz teorię i metodologię z dziedziny literaturoznawstwa. | P7U\_W  P7S\_WG | *Wybrane zagadnienia z literatury niemieckiej* |
| K\_W03 | Zna i rozumie na poziomie rozszerzonym terminologię w języku niemieckim oraz teorię i metodologię z dziedziny językoznawstwa w języku niemieckim. | P7U\_W  P7S\_WG | *Leksykologia kontrastywna*  Praktyczna nauka języka niemieckiego: konwersacja, pisanie, tłumaczenia  *Seminarium magisterskie*  *Wykład monograficzny* |
| K\_W04 | Zna i rozumie na poziomie zaawansowanym terminologię w języku niemieckim z zakresu wybranej specjalności, tj.: teorii przekładu lub dydaktyki, lub biznesu i gospodarki. | P7U\_W  P7S\_WG | *Dydaktyka języka niemieckiego*  *Interkulturowa dydaktyka języka / wykład monograficzny*  *Praktyka dydaktyczna*  Praktyka translatorska  *Seminarium magisterskie*  *Technologia informacyjna w dydaktyce*  Teksty fachowe  Teoria przekładu A / Teoria przekładu B  Tłumaczenie konsekutywne  Tłumaczenie tekstów administracyjno-prawnych  Tłumaczenie tekstów ekonomiczno-handlowych  Warsztat tłumacza  *Wybrane metody badań glottodydaktycznych* |
| K\_W05 | Zna szczegółowo współczesne dokonania, ośrodki i szkoły badawcze w dziedzinie literaturoznawstwa, rozumie ich historyczne i kulturowe uwarunkowania oraz tendencje rozwojowe. | P7U\_W  P7S\_WG | *Seminarium magisterskie*  Relacje polsko-niemieckie  *Wybrane zagadnienia z literatury niemieckiej* |
| K\_W06 | Zna szczegółowo współczesne dokonania, ośrodki i szkoły badawcze w dziedzinie językoznawstwa, rozumie ich historyczne i kulturowe uwarunkowania oraz tendencje rozwojowe. | P7U\_W  P7S\_WG | *Leksykologia kontrastywna*  Praktyczna nauka języka niemieckiego: konwersacja, pisanie, tłumaczenia  *Seminarium magisterskie*  *Wykład monograficzny* |
| K\_W07 | Zna i rozumie w pogłębionym stopniu podobieństwa i różnice pomiędzy studiowanym językiem niemieckim a językiem polskim. | P7U\_W  P7S\_WG | *Leksykologia kontrastywna*  Praktyczna nauka języka niemieckiego: konwersacja, pisanie, tłumaczenia  Praktyka translatorska  *Seminarium magisterskie*  Teksty fachowe  Tłumaczenie konsekutywne  Tłumaczenie tekstów administracyjno-prawnych  Tłumaczenie tekstów ekonomiczno-handlowych  Warsztat tłumacza |
| K\_W08 | Zna sposoby redagowania bibliografii i przypisów bibliograficznych. | P7U\_W  P7S\_WG | *Dydaktyka języka niemieckiego*  *Seminarium magisterskie*  Warsztat tłumacza  *Wybrane metody badań glottodydaktycznych*  *Wybrane zagadnienia z literatury niemieckiej* |
| K\_W09 | Ma uporządkowaną pogłębioną i podbudowaną teoretycznie wiedzę szczegółową z zakresu wybranej specjalności, tj.: teorii przekładu lub dydaktyki, lub biznesu i gospodarki. | P7U\_W  P7S\_WG | *Dydaktyka języka niemieckiego*  *Interkulturowa dydaktyka języka / wykład monograficzny*  *Praktyka dydaktyczna*  *Praktyka psychologiczno-pedagogiczna*  Praktyka translatorska  *Seminarium magisterskie*  *Technologia informacyjna w dydaktyce*  Teksty fachowe  Teoria przekładu A / Teoria przekładu B  Tłumaczenie konsekutywne  Tłumaczenie tekstów administracyjno-prawnych  Tłumaczenie tekstów ekonomiczno-handlowych  Warsztat tłumacza  *Wybrane metody badań glottodydaktycznych* |
| K\_W10 | Ma świadomość antropologicznego wymiaru języka i literatury oraz posiada pogłębioną wiedzę w zakresie współczesnych ujęć tych zagadnień. | P7U\_W  P7S\_WK | *Seminarium magisterskie*  *Wybrane zagadnienia z literatury niemieckiej*  *Wykład monograficzny*  Leksykologia kontrastywna |
| K\_W11 | Zna i rozumie podstawowe pojęcia i zasady z zakresu ochrony prawa autorskiego oraz konieczność zarządzania zasobami własności intelektualnej; ma uporządkowaną i pogłębioną wiedzę na temat etyki zawodowej. | P7U\_W  P7S\_WK | *Seminarium magisterskie*  Warsztat tłumacza  Praktyka translatorska  *Technologia informacyjna w dydaktyce*  *Wybrane metody badań glottodydaktycznych*  *Praktyka dydaktyczna* |
| K\_W12 | Zna i rozumie zależności pomiędzy kształtowaniem się języka a zmianami w kulturze i społeczeństwie, ma pogłębioną wiedzę o kompleksowej naturze języka i jego znaczeniu w procesach poznawczych. | P7U\_W  P7S\_WK | *Interkulturowa dydaktyka języka / wykład monograficzny*  *Leksykologia kontrastywna*  Relacje polsko-niemieckie  *Seminarium magisterskie*  Warsztat tłumacza  *Wykład monograficzny* |
| K\_W13 | Ma pogłębioną wiedzę o instytucjach kultury i dobrą orientację we współczesnym życiu kulturalnym, w stopniu zaawansowanym zna i rozumie specyfikę współczesnej literatury i sztuki krajów niemieckiego obszaru językowego oraz związki zachodzące między tekstami kultury. | P7U\_W  P7S\_WK | Relacje polsko-niemieckie  *Seminarium magisterskie*  *Wybrane zagadnienia z literatury niemieckiej*  *Wykład monograficzny* |
| K\_W14 | Zna podstawowe zasady tworzenia i rozwoju różnych form przedsiębiorczości z zakresu wybranej specjalności, tj.: translatoryki, lub nauczania języków lub biznesu i gospodarki. | P7U\_W  P7S\_WK | *Praktyka dydaktyczna*  Praktyka firmowa  *Praktyka psychologiczno-pedagogiczna*  Praktyka translatorska  Warsztat tłumacza |
| UMIEJĘTNOŚCI | | | |
| K\_U01 | Wyszukuje, analizuje, ocenia, selekcjonuje i użytkuje informacje z różnych źródeł, pisze prace badawcze w języku niemieckim z samodzielnym doborem literatury, potrafi je odpowiednio udokumentować oraz stworzyć adekwatną bibliografię. | P7U\_U  P7S\_UW | *Dydaktyka języka niemieckiego*  *Leksykologia kontrastywna*  Praktyczna nauka języka niemieckiego: konwersacja, pisanie, tłumaczenia  Relacje polsko-niemieckie  *Seminarium magisterskie*  Teoria przekładu A / Teoria przekładu B  *Wybrane metody badań glottodydaktycznych*  *Wybrane zagadnienia z literatury niemieckiej* |
| K\_U02 | Posiada rozwinięte umiejętności badawcze, dobiera adekwatne metody, techniki i narzędzia, wyciąga wnioski, opracowuje i prezentuje wyniki w zakresie literaturoznawstwa lub językoznawstwa, potrafi wykorzystywać i integrować wiedzę z kilku dyscyplin naukowych. | P7U\_U  P7S\_UW | *Interkulturowa dydaktyka języka /wykład monograficzny*  *Leksykologia kontrastywna*  Praktyczna nauka języka niemieckiego: konwersacja, pisanie, tłumaczenia  *Seminarium magisterskie*  *Wybrane zagadnienia z literatury niemieckiej* |
| K\_U03 | Potrafi interpretować tekst literacki i naukowy z dziedziny nauk humanistycznych, umie dokonać trafnej analizy oraz zastosować oryginalne podejście. | P7U\_U  P7S\_UW | *Leksykologia kontrastywna*  Relacje polsko-niemieckie  *Seminarium magisterskie*  Teoria przekładu A / Teoria przekładu B  Warsztat tłumacza  *Wybrane zagadnienia z literatury niemieckiej* |
| K\_U04 | Poprawnie stosuje poznaną terminologię naukową w języku niemieckim, trafnie definiuje pojęcia z zakresu literaturoznawstwa i językoznawstwa oraz zjawisk z zakresu wybranej specjalności, tj.: translatoryki, lub nauczania języków lub biznesu i gospodarki. | P7U\_U  P7S\_UK | *Dydaktyka języka niemieckiego*  *Interkulturowa dydaktyka języka /wykład monograficzny*  *Leksykologia kontrastywna*  *Praktyka dydaktyczna*  Praktyka translatorska  *Seminarium magisterskie*  *Technologia informacyjna w dydaktyce*  Teksty fachowe  Tłumaczenie konsekutywne  Tłumaczenie tekstów administracyjno-prawnych  Tłumaczenie tekstów ekonomiczno-handlowych  *Wybrane metody badań glottodydaktycznych*  *Wybrane zagadnienia z literatury niemieckiej* |
| K\_U05 | Umie merytorycznie argumentować w kontekście wybranych perspektyw, potrafi prezentować własne pomysły, wątpliwości i sugestie, tworzyć syntetyczne podsumowania, wykorzystywać poglądy innych autorów z zachowaniem zasad etycznych. | P7U\_U  P7S\_UK | *Dydaktyka języka niemieckiego*  *Interkulturowa dydaktyka języka / wykład monograficzny*  *Leksykologia kontrastywna*  *Seminarium magisterskie*  *Wybrane zagadnienia z literatury niemieckiej* |
| K\_U06 | Posiada pogłębioną umiejętność tworzenia różnych prac pisemnych oraz wystąpień ustnych w języku niemieckim. | P7U\_U  P7S\_UK | *Dydaktyka języka niemieckiego*  *Interkulturowa dydaktyka języka*  *Leksykologia kontrastywna*  Praktyczna nauka języka niemieckiego: konwersacja, pisanie, tłumaczenia  Praktyka translatorska  *Seminarium magisterskie*  *Wybrane metody badań glottodydaktycznych*  *Wybrane zagadnienia z literatury niemieckiej* |
| K\_U07 | Włada językiem niemieckim zgodnie z wymaganiami określonymi dla **poziomu C2** Europejskiego Systemu Opisu Kształcenia Językowego. | P7U\_U  P7S\_UK | *Dydaktyka języka niemieckiego*  *Interkulturowa dydaktyka języka*  *Leksykologia kontrastywna*  Praktyczna nauka języka niemieckiego: konwersacja, pisanie, tłumaczenia  *Praktyka dydaktyczna*  Praktyka firmowa  *Seminarium magisterskie*  *Technologia informacyjna w dydaktyce*  Teksty fachowe  Tłumaczenie konsekutywne  Tłumaczenie tekstów administracyjno-prawnych  Tłumaczenie tekstów ekonomiczno-handlowych  Warsztat tłumacza  *Wybrane metody badań glottodydaktycznych*  *Wybrane zagadnienia z literatury niemieckiej* |
| K\_U08 | Posiada podstawową umiejętność przekładu wybranych rodzajów tekstów z języka niemieckiego na język polski oraz z języka polskiego na język niemiecki, lub umiejętności w zakresie przygotowania i realizacji zadań dydaktycznych, lub w zakresie funkcjonowania w przedsiębiorstwie i w biznesie. | P7U\_U  P7S\_UK | *Dydaktyka języka niemieckiego*  *Interkulturowa dydaktyka języka / wkład monograficzny*  Praktyczna nauka języka niemieckiego: konwersacja, pisanie, tłumaczenia  *Praktyka dydaktyczna*  *Praktyka psychologiczno-pedagogiczna*  *Technologia informacyjna w dydaktyce*  Teksty fachowe  Tłumaczenie konsekutywne  Tłumaczenie tekstów administracyjno-prawnych  Tłumaczenie tekstów ekonomiczno-handlowych  Warsztat tłumacza  *Wybrane metody badań glottodydaktycznych* |
| K\_U09 | Umie podejmować autonomiczne działania zmierzające do rozwijania zdolności, wskazuje kierunki dalszych badań; potrafi pracować samodzielnie, kierować pracą zespołu. | P7U\_U  P7S\_UO  P7S\_UU | *Dydaktyka języka niemieckiego*  *Interkulturowa dydaktyka języka*  *Leksykologia kontrastywna*  Praktyczna nauka języka niemieckiego: konwersacja, pisanie, tłumaczenia  *Praktyka dydaktyczna*  *Praktyka psychologiczno-pedagogiczna*  Praktyka translatorska  *Seminarium magisterskie*  *Technologia informacyjna w dydaktyce*  Teksty fachowe  Tłumaczenie konsekutywne  Tłumaczenie tekstów administracyjno-prawnych  Tłumaczenie tekstów ekonomiczno-handlowych  Warsztat tłumacza  *Wybrane metody badań glottodydaktycznych*  *Wybrane zagadnienia z literatury niemieckiej*  *Wykład wydziałowy* |
| KOMPETENCJE SPOŁECZNE | | | |
| K\_K01 | Ma pogłębioną świadomość poziomu swojej wiedzy i umiejętności, potrafi dokonać krytycznej oceny odbieranych treści, a także zastosować swoją wiedzę w rozwiązywaniu problemów poznawczych i praktycznych. | P7\_UK  P7S\_KK | *Dydaktyka języka niemieckiego*  *Interkulturowa dydaktyka języka*  *Leksykologia kontrastywna*  Praktyczna nauka języka niemieckiego: konwersacja, pisanie, tłumaczenia  *Praktyka dydaktyczna*  *Praktyka psychologiczno-pedagogiczna*  Praktyka translatorska  *Seminarium magisterskie*  *Technologia informacyjna w dydaktyce*  Teksty fachowe  Tłumaczenie konsekutywne  Tłumaczenie tekstów administracyjno-prawnych  Tłumaczenie tekstów ekonomiczno-handlowych  Warsztat tłumacza  *Wybrane metody badań glottodydaktycznych*  *Wybrane zagadnienia z literatury niemieckiej*  *Wykład wydziałowy* |
| K\_K02 | Podejmuje indywidualne i zespołowe działania profesjonalne planuje i organizuje ich przebieg, angażuje się we współpracę, rozumie potrzebę ciągłego rozwoju zawodowego oraz dbania o etos zawodowy. Podejmuje działania na rzecz środowiska społecznego i interesu publicznego. | P7\_UK  P7S\_KO | *Dydaktyka języka niemieckiego*  *Interkulturowa dydaktyka języka*  Praktyczna nauka języka niemieckiego: konwersacja, pisanie, tłumaczenia  *Praktyka dydaktyczna*  *Praktyka zawodowa psychologiczna*  *Praktyka zawodowa pedagogiczna*  Praktyka translatorska  *Seminarium magisterskie*  *Technologia informacyjna w dydaktyce*  Tłumaczenie konsekutywne  Tłumaczenie tekstów administracyjno-prawnych  Tłumaczenie tekstów ekonomiczno-handlowych  Warsztat tłumacza  *Wybrane metody badań glottodydaktycznych*  Wybrane zagadnienia z literatury niemieckiej  *Wykład wydziałowy* |
| K\_K03 | Potrafi odpowiednio określić priorytety służące realizacji określonego przez siebie lub innych zadania, na podstawie analizy sytuacji i problemów formułuje propozycje rozwiązania. | P7\_UK  P7S\_KO | *Dydaktyka języka niemieckiego*  *Interkulturowa dydaktyka języka*  *Leksykologia kontrastywna*  Praktyczna nauka języka niemieckiego: konwersacja, pisanie, tłumaczenia  *Praktyka dydaktyczna*  *Praktyka psychologiczno-pedagogiczna*  Praktyka translatorska  *Seminarium magisterskie*  *Technologia informacyjna w dydaktyce*  Teksty fachowe  Tłumaczenie konsekutywne  Tłumaczenie tekstów administracyjno-prawnych  Tłumaczenie tekstów ekonomiczno-handlowych  Warsztat tłumacza  *Wybrane metody badań glottodydaktycznych*  *Wybrane zagadnienia z literatury niemieckiej*  *Wykład wydziałowy* |
| K\_K04 | Prawidłowo identyfikuje i rozstrzyga dylematy związane z wykonywaniem zawodu, rozumie problematykę etyczną związaną z odpowiedzialnością za trafność i rzetelność przekazywanej wiedzy. | P7\_UK  P7S\_KR | *Dydaktyka języka niemieckiego*  *Praktyka dydaktyczna*  *Praktyka zawodowa psychologiczna*  *Praktyka zawodowa pedagogiczna*  Praktyka translatorska  *Seminarium magisterskie*  *Technologia informacyjna w dydaktyce*  Warsztat tłumacza  *Wykład wydziałowy* |